

RAW KOD & Ambition

# 16. Ratzon (Will)

1)

.א

צריך שיתגדל הרצון בכלל בכחו השלם ואחר כך מפתחים אותו בקדש, ודרך החנוך הרגיל צריך להיות בין לגדולים בין לקטנים הגדלת הרצון והגברתו וצמצום טהרתו ותעופת האידיאליות שלו כאחת.

1.

Initially, one must channel one's will with utmost vigor and then direct it toward holiness. Educational policy, applicable to both adults and children, should emphasize the dual aspects of elevating the will and purifying it simultaneously.<sup>413</sup>

+

## Twenty: Strengthen Your Willpower

כ

2)

ברפיון הרצון, הגורם כמה מכשולים, אשם הרבה חסרון הכח הגופני.

The weakening of [a person's] willpower, which places a number of impediments [in his way], is largely due to imperfection in his bodily strength.

1110  
המשנה  
ע"פ 13

אך שגם הוא אחוז בכמה גורמים מוסריים, מכל מקום בתקון התשובה צריכים לדקדק על כל הגורמים לרפיון הרצון, ולהשתדל בתקון כללי, בין ביחס המוסר והטוהר הרוחני בין ביחס הגוף וחזוק כוחותיו, כדי שיהיה האומץ הנפשי מצוי ביתר תקון ושכלול בסיסי. Even though [that weakening] is [also] associated with a number of ethical factors, nevertheless in the rectification [process] of teshuvah [a person] must take careful note of all factors that weaken [his] willpower, and attempt [to apply] an overall rectification, whether in regard to morality and spiritual purity, or in regard to [his] body and the strengthening of its abilities so that [his] spiritual strength will [attain] exceptional rectification and fundamental improvement.

+

3)

כשמצירים דברים נשגבים, שאנו רחוקים מקנינם ומרכישתם בפועל, צריכים אנו לדעת, שהריחוק הזה איננו כי אם ריחוק גופני ולא נפשי.

When we visualize exalted matters that we are far from actually acquiring and possessing, we must know that this distance is solely [due to our body] and not to [our] spirit.

כ

על כן לתשובה אנו צריכים, כדי שנהיה קרובים לאור האידיאלי המתנוצץ ברעיונו, אבל לא לבוא לידי עצבות ובטול המטשטש את אומץ החיים כי אם בטול פנימי עדין, המשפיל את הצד המכוער שבנו ומרומם את כל מהות הטוב והעדין.

Therefore, we need teshuvah in order to be close to the ideal light shining in our thoughts. [However, that teshuvah should] not [bring us] to depression and a [self]-nullification that blur the strength of life, but [to] an inner, refined [self]-nullification that overcomes the ugly aspect within us and elevates all of the good and refined quality [within us].

«ימין ה' רוממה, ימין ה' עושה חיל».

"The right hand of Hashem [that] is elevated; the right hand of Hashem acts with might" [Tehillim 118:16].

בְּכַלל "בְּרַאֲתִי יֵצֵר הַרַע בְּרַאֲתִי לוֹ תוֹרַה תְּבַלִּינִי", כְּלוּל הוּא גַם כִּן תִּכְוֶן זֶה שְׂאִין הַרְצוֹן מִשְׁתַּכְּלָל בְּטַהֲרָתוֹ כִּי-אִם עַל יְדֵי הַשְּׁפָעֶתָה שֶׁל תוֹרַה.

2.

Embedded within the concept of "I created an evil inclination, and I created [the] Torah as its antidote"<sup>414</sup> is the understanding that the will is developed solely through the influence of the Torah.

וְאִם אָנוּ רוֹאִים יְרֵא-שְׂמִים בְּלֹא תוֹרַה נִדְעַ שֶׁהַרְצוֹן שֶׁלֹּא אֵינְנוּ תִּקְוִי, עַל כֵּן תִּקְוִי שֶׁלֹּא בְּעוֹלָם הוּא חֲלָשׁ. וְלִפְנֵי כַּחַה שֶׁל תוֹרַה מְתַגְדֵּל אֶמְצָץ הַרְצוֹן, וְעַם זֶה הוּא מְתַעַלֶּה מְקַדְּשָׁה, וְזֶהוּ עֲלוֹי עֲלִיּוֹן הַפּוֹעֵל בְּעוֹלָם.

Hence, when we encounter a God-fearing individual who is not engaged in Torah study, we can infer that their will is not robust, hence their means to rectify it is likewise feeble. The potency of the will correlates directly with the strength of Torah study, which elevates it to a realm of sanctity. This dynamic underscores the paramount importance of Torah study as the most impactful contribution to the world.<sup>415</sup>

2)

ב. אָמַר רַבִּי יְהוֹשֻׁעַ בֶּן לֵוִי: בְּכָל יוֹם יוֹם בֵּית קוֹל יוֹצֵאת מִהַר חוֹרֵב וּמִכְרֹזֹת וְאוֹמְרֹת: אוֹי לָהֶם לְבְרִיּוֹת מְעַלְבוֹנָה שֶׁל תוֹרַה, שֶׁכָּל מִי שְׂאִינוּ עוֹסֵק בְּתוֹרַה נִקְרָא נְזוּף, שְׂנֵאֲמַר (מְשַׁלִּי י"א כ"ב): "נָזַם זָהָב בְּאָף חֲזִיר אִשָּׁה יָפָה וְסֵרֶת טַעַם". וְאוֹמַר (שְׁמוֹת ל"ב ט"ז): "וְהִלַּחַת מְעַשֶׂה אֱלֹהִים הַמָּה וְהַמְּכַתֵּב מְכַתֵּב אֱלֹהִים הוּא חֲרוֹת עַל הַלַּחַת". אֵל תִּקְרָא חֲרוֹת אֵלָּא חֲרוֹת, שְׂאִין לָךְ בֶּן חֲרִין, אֵלָּא מִי שְׁעוֹסֵק בְּתַלְמוּד תוֹרַה.

פרק 1

3)

וּאֲנַחְנוּ כְּבוּשֵׁי הַגְּלוּת, שְׁכַל כֵּךְ הִרְבָּה מְאוֹת בְּשָׁנִים הֵיינוּ מְשׁוֹעֲבָדִים בְּיַד אֲדוֹנֵי קִשִּׁים, לוֹא פְּנִימִיּוֹת נִשְׁמַתְנוּ הַעֲלִיוֹנָה הַסְּפוּגָה רוּחַ שֶׁל חִירוֹת, רוּחַ שֶׁל הַכְּרָה עֲצִמִית פְּנִימִית "חֲרוֹת עַל הַלּוּחֹת"<sup>5</sup>, אֵל תִּקְרִי חֲרוֹת אֵלָּא חִירוֹת"<sup>6</sup>, לוֹא זֹאת הַמַּתְנָה הַנִּפְלָאָה שֶׁלֹּא שֶׁנִּתְּנָה לָנוּ מְאוֹ, בַּעַת צִאתְנוּ לַחִירוֹת עוֹלָם מִיַּד פְּרַעַה מֶלֶךְ מִצְרַיִם, לוֹא זֹאת, הִיתָה הַגְּלוּת יִכּוּלָה לַהֲפֹךְ רוּחְנוּ בְּקִרְבָנוּ לְרוּחַ שֶׁל עֲבָדִים.<sup>7</sup>

תהלים קמה

4)

19) He will fulfill the desire of them that fear Him; He will hear their cry and give them salvation. רְצוֹן יִרְאִי יַעֲשֶׂה וְאֶת שְׁוֹעֵתָם שִׁמְעֵה וְיוֹשִׁיעֵם:

עין אי"ה

ע. יפה מרדות אחת בלבן של אדם יותר מכמה מלקיות. כאן הורנו חז"ל נועם דרך החינוך, כי לא במהלומות יחונך האדם



כ"א בדרכי נועם, והיראה האמיתית היא יראת הרוממות הבאה מצידוף האהבה הנאמנה. ועד הזמנים האחרונים לא ירדו חכמי הפרגוגיא לזה, והי' דרך חינוכם רק במקל חובלים, עד הימים האלו שהנסינות הרבים הוכיחום להשכיל את אשר הורו לנו חז"ל ברוח קדשם.

5/28/26, 10:10 AM

TORAH: Again and Again – The Official ArtScroll Blog

The Official ArtScroll Blog

